



**Sáng kiến tự nguyện về cao su thiên nhiên bền vững (SNR):**

**Các tiêu chí và chỉ tiêu thực hiện**

## **Các tiêu chí, chỉ tiêu và chỉ số đánh giá (KPIs) về cao su thiên nhiên bền vững**

### **1. Tham khảo**

Các tiêu chí, chỉ tiêu và chỉ số KPI về SNR tuân theo nhiều định nghĩa, tiêu chuẩn và quy ước quốc tế như định nghĩa của Tổ chức Lương thực và Nông nghiệp Liên Hiệp Quốc (FAO) về các khu vực được bảo vệ và các quy ước của Tổ chức Lao động quốc tế (ILO) liên quan đến lao động trẻ em, lao động cưỡng bức và quyền tự do hiệp hội.

Trong trường hợp yêu cầu pháp lý của quốc gia khác hoặc mâu thuẫn với thỏa thuận quốc tế, thì yêu cầu pháp lý của quốc gia nơi tổ chức được thành lập hợp pháp sẽ được ưu tiên.

### **2. Các định nghĩa**

**Vùng đệm:** Dải đất liền kề với vùng rừng hoặc kênh rạch, sông suối bị cấm xâm phạm để bảo tồn đặc điểm môi trường và mỹ quan, đồng thời tránh các tác động tiềm ẩn đối với môi trường.

**Lao động trẻ em:** Công việc có tính chất nguy hiểm, làm cản trở việc giáo dục trẻ hoặc có hại đến sự phát triển sức khỏe, thể chất, tâm thần, tinh thần, đạo đức hoặc xã hội của trẻ. Không nghiêm cấm toàn bộ các công việc sử dụng lao động trẻ em. Những công việc sử dụng trẻ em hoặc thanh thiếu niên nhưng không ảnh hưởng đến sức khỏe, sự phát triển cá nhân hoặc không làm cản trở việc học của trẻ đều được đánh giá tích cực (theo Tổ Chức Lao Động Quốc Tế: <http://www.ilo.org/ipec/facts/lang--en/index.htm>).

**Quyền áp dụng phong tục tập quán:** Các thông lệ và thói quen mang tính truyền thống hoặc được chấp nhận và thống nhất trong cộng đồng, trong ngành nghề hoặc trong thương mại được công nhận có tính pháp lý.

**Lao động cưỡng bức:** Tất cả các công việc hoặc dịch vụ buộc phải thực hiện dưới sự đe dọa bằng hình thức phạt và không tự nguyện làm công việc hoặc dịch vụ đó (theo Tổ chức Lao động quốc tế: <http://ilo.org/global/standards/subjects-covered-by-international-labour-standards/forced-labour/lang--en/index.htm>).

**Tự do hiệp hội:** Quyền cho phép người lao động và người sử dụng lao động được thành lập và tham gia các tổ chức tự chọn mà không cần cho phép trước (theo Tổ Chức Lao Động Quốc Tế: <http://www2.ilo.org/global/standards/subjects-covered-by-international-labour-standards/freedom-of-association/lang--en/index.htm>).

**Giống năng suất cao:** Các giống đã được chọn để có thể đạt năng suất cao nhất trong trường hợp cụ thể và môi trường địa phương. Các giống năng suất cao thường được chọn, thử nghiệm và do cơ quan có thẩm quyền tại địa phương phê duyệt hoặc do viện nghiên cứu hoặc cơ quan có chức năng khuyến cáo.

**Nước thải công nghiệp:** Nguồn nước chứa vật liệu/chất thải phát sinh từ quá trình sơ chế cao su thiên nhiên.

**Đại điền SNR:** Chủ sở hữu vườn cây cao su với diện tích vượt trên hạn mức tối đa của tiểu điền và được xác nhận dựa trên các tiêu chí và chỉ tiêu SNR. Xem định nghĩa tiểu điền SNR dưới đây.

**Khu vực được bảo vệ:** Khu vực/rừng được quy định cần bảo vệ, duy trì tính đa dạng sinh học, các nguồn tài nguyên thiên nhiên và văn hóa liên quan; được quản lý theo pháp luật hoặc các biện pháp hiệu quả khác – theo định nghĩa của UN FAO (<http://www.fao.org/docrep/014/am665e/am665e00.pdf>). Các nước có thể sử dụng hệ thống thuật ngữ pháp lý khác nhau để đặt tên và định nghĩa khu vực được bảo vệ tuân theo luật pháp quốc gia có liên quan.

**Mẫu đại diện:** Một nhóm đại diện được chọn theo phương pháp thống kê phản ánh chính xác đám đồng. Mẫu đại diện cần thể hiện một cách khách quan các đặc điểm của đám đồng.

**Tiểu điền SNR:** Chủ sở hữu vườn cây cao su có diện tích tương đối nhỏ và đã được xác nhận là tiểu điền dựa trên các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

Mỗi quốc gia có định nghĩa khác nhau về tiểu điền. Theo các tiêu chí và chỉ số của SNR, tiểu điền là những cá nhân sở hữu vườn cây cao su với diện tích tối đa không quá 20 ha.

**Vườn cây SNR của doanh nghiệp:** Vườn cây cao su thuộc sở hữu và/hoặc chịu sự quản lý với quy mô lớn của doanh nghiệp và được xác nhận tuân thủ các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

**Nhà tiêu thụ SNR:** Tổ chức sản xuất thành phẩm hoặc bán thành phẩm từ cao su thiên nhiên đã được xác nhận tuân thủ các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

**Nhà sơ chế SNR:** Tổ chức sơ chế cao su thiên nhiên thô đã được xác nhận tuân thủ các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

**Nhà kinh doanh SNR:** Tổ chức thương mại tham gia kinh doanh cao su thiên nhiên trong nước hoặc trên thị trường quốc tế đã được xác nhận tuân thủ các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

**Cao su thiên nhiên bền vững (SNR):** Cao su thiên nhiên đã được xác nhận tuân thủ các tiêu chí và chỉ tiêu SNR.

**3. Các tiêu chí, chỉ tiêu và chỉ số KPI về cao su thiên nhiên bền vững**

**Tiêu chí SNR tự nguyện 1: Hỗ trợ cải thiện năng suất**

Tiêu chí SNR 1: Hỗ trợ cải thiện năng suất		
Chỉ tiêu thực hiện SNR	Mức ưu tiên	Mục tiêu của chỉ tiêu thực hiện và hướng dẫn liên quan
1.1	Tối ưu hóa việc trồng các giống được khuyến cáo	<p>Tổ chức cần đảm bảo khi trồng mới hoặc tái canh, chỉ trồng những giống do cơ quan có thẩm quyền khuyến cáo, hoặc những giống do viện nghiên cứu hoặc cơ quan chức năng khuyến cáo.</p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 1.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 1.1.1:</b> Quy mô trồng giống được khuyến cáo  <input type="checkbox"/> 0%   <input type="checkbox"/> 25%   <input type="checkbox"/> 50%   <input type="checkbox"/> 75%   <input type="checkbox"/> 100%</li> </ul> <p><b>Mục tiêu cho tiểu điền SNR:</b> ít nhất 25% khi tái canh</p> <p><b>Mục tiêu cho đại điền SNR:</b> ít nhất 50% khi tái canh</p> <p><b>Mục tiêu cho vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> ít nhất 75%</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 1.1.2:</b> Đối với các vườn cây của doanh nghiệp, số lượng giống khuyến cáo được trồng để đa dạng hóa <input type="checkbox"/> 0   <input type="checkbox"/> 1   <input type="checkbox"/> 2   <input type="checkbox"/> 3   <input type="checkbox"/> Nhiều hơn 3</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp có diện tích tối đa 5.000 ha:</b> ít nhất 2 giống khuyến cáo</p>

			<p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp có diện tích trên 5.000 ha:</b> ít nhất 3 giống khuyến cáo</p>
1.2	Tối ưu hóa mật độ cây trồng	P1	<p>Tổ chức cần tuân thủ mật độ cây trồng theo khuyến cáo của các cơ quan có thẩm quyền (thường từ 420 đến 600 cây trên một hecta) và đảm bảo trồng dặm thay thế sớm nhất các cây chết trong vòng 12 tháng sau khi trồng để vườn cây đồng đều và đạt năng suất tối ưu khi trưởng thành.</p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 1.2:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 1.2.1:</b> Mật độ cây trồng theo khuyến cáo của cơ quan có thẩm quyền  <input type="checkbox"/> Tuân theo mật độ cây trồng được cơ quan có thẩm quyền khuyến cáo <input type="checkbox"/> Không tuân theo mật độ cây trồng được cơ quan có thẩm quyền khuyến cáo.</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> tuân theo mật độ trồng được cơ quan có thẩm quyền khuyến cáo</p> <p><b>Mục tiêu đối với các vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> tuân theo mật độ trồng được cơ quan có thẩm quyền khuyến cáo</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 1.2.2:</b> Trồng dặm cây chết trong vòng 12 tháng sau khi trồng:  <input type="checkbox"/> 0% <input type="checkbox"/> 30% <input type="checkbox"/> 50% <input type="checkbox"/> 90% <input type="checkbox"/> 100%</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> ít nhất 30% cây chết được trồng dặm trong vòng 12 tháng sau khi trồng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> ít nhất 90% cây chết được trồng dặm trong vòng 12 tháng sau khi trồng</p>

1.3	Tối ưu hóa việc sử dụng phân bón và hóa chất	P1	<p>Tổ chức cần đảm bảo tối ưu hóa việc sử dụng phân bón tự nhiên; sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh và giảm thiểu việc sử dụng hóa chất.</p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 1.3:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 1.3.1:</b> Tối ưu hóa việc sử dụng phân bón tự nhiên  <input type="checkbox"/> Ưu tiên sử dụng phân bón tự nhiên    <input type="checkbox"/> Không sử dụng phân bón tự nhiên</li>   <li><i>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</i> ưu tiên sử dụng phân bón tự nhiên và hạn chế sử dụng các loại phân bón khác</li>   <li><i>Mục tiêu đối với vườn cây của doanh nghiệp:</i> ưu tiên sử dụng phân bón tự nhiên và hạn chế sử dụng các loại phân bón khác</li>   <li>- <b>KPI 1.3.2:</b> Sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh  <input type="checkbox"/> Sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh    <input type="checkbox"/> Không sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh</li>   <li><i>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</i> ưu tiên sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh</li>   <li><i>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</i> ưu tiên sử dụng các biện pháp sinh học để kiểm soát sâu bệnh</li>   <li>- <b>KPI 1.3.3:</b> Giảm thiểu việc sử dụng hóa chất  <input type="checkbox"/> Giảm thiểu việc sử dụng hóa chất    <input type="checkbox"/> Không kiểm soát chặt chẽ việc</li> </ul>
-----	--	----	---

			<p><b>sử dụng hóa chất</b></p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> giảm thiểu việc sử dụng hóa chất</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> giảm thiểu việc sử dụng hóa chất</p>
--	--	--	--



**Tiêu chí cao su thiên nhiên bền vững tự nguyên SNR 2 - Nâng cao chất lượng cao su thiên nhiên**

Tiêu chí SNR 2: Nâng cao chất lượng cao su thiên nhiên		
Chỉ tiêu thực hiện SNR	Mức ưu tiên	Mục tiêu của chỉ tiêu thực hiện và hướng dẫn liên quan
2.1		<p><b>Tổ chức cần đảm bảo công bố chính thức các cam kết rõ ràng và minh bạch về sản xuất và sử dụng nguồn cao su thiên nhiên SNR có chất lượng.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 2.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b><u>KPI 2.1.1:</u></b> Cam kết chất lượng, chính sách chất lượng hoặc chứng nhận ISO 9001  <input type="checkbox"/> Không có cam kết chính thức    <input type="checkbox"/> Có cam kết chính thức    <input type="checkbox"/> Doanh nghiệp có chính sách chất lượng    <input type="checkbox"/> ISO 9001    <input type="checkbox"/> Chứng nhận chất lượng khác (ghi rõ):</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> ISO 9001 hoặc chính sách chất lượng và các quy trình liên quan</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> ISO 9001 hoặc chính sách chất lượng và các quy trình liên quan</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> ISO 9001 hoặc chính sách chất lượng và các quy trình liên quan</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> ISO 9001 hoặc chính sách chất lượng và các quy trình liên quan</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b><u>KPI 2.1.2:</u></b> Có tham gia vào các sáng kiến địa phương hoặc các tổ chức của</li> </ul>

			<p>nhà sản xuất cam kết đảm bảo chất lượng cao su thiên nhiên</p> <p><input type="checkbox"/> Không tham gia   <input type="checkbox"/> Tham gia các sáng kiến địa phương   <input type="checkbox"/> Thành viên của các tổ chức</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiêu điện và đại điện SNR:</b> Chủ động tham gia vào các sáng kiến địa phương và các tổ chức để cam kết đảm bảo chất lượng cao su thiên nhiên.</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không áp dụng</p> <p>- <b>KPI 2.1.3:</b> Quy trình chính thức nhằm loại bỏ cao su thiên nhiên không đạt chuẩn chất lượng  <input type="checkbox"/> Không cam kết   <input type="checkbox"/> Cam kết không chính thức   <input type="checkbox"/> Cam kết có trong chính sách chất lượng</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiêu điện và đại điện SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Có quy trình chính thức nhằm loại bỏ cao su thiên nhiên không đạt chuẩn theo chính sách chất lượng</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có quy trình chính thức nhằm loại bỏ cao su thiên nhiên không đạt chuẩn theo chính sách chất lượng</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có quy trình chính thức nhằm loại bỏ cao su thiên nhiên không đạt chuẩn theo chính sách chất lượng</p>
--	--	--	--

2.2	Tuân thủ việc kiểm phẩm và phân loại	P1	<p><b>Tổ chức cần đảm bảo tuân thủ các tiêu chuẩn của ngành về việc phân loại và kiểm phẩm (ví dụ: Greenbook và/hoặc các tiêu chuẩn quốc gia tương tự), đảm bảo việc kiểm phẩm và phân loại được thực hiện trước khi giao hàng.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 2.2:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b><u>KPI 2.2.1:</u></b> Đánh giá trực quan có hệ thống về quy trình sản xuất các chủng loại cao su RSS (và các chủng loại tương tự)</li> <li>- <input type="checkbox"/> <b>Không đánh giá trực quan</b>    <input type="checkbox"/> <b>Đánh giá trực quan không có hệ thống</b>  <input type="checkbox"/> <b>Đánh giá trực quan có hệ thống theo quy trình thích hợp</b></li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Đánh giá chất lượng trực quan có hệ thống theo quy trình thích hợp</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Đánh giá trực quan theo quy trình kiểm tra chất lượng của doanh nghiệp</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Đánh giá trực quan theo quy trình kiểm tra chất lượng của doanh nghiệp</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b><u>KPI 2.2.2:</u></b> Kiểm nghiệm tại phòng kiểm phẩm đối với TSR và latex</li> </ul> <p><input type="checkbox"/> <b>Kiểm nghiệm tại phòng kiểm phẩm có hệ thống theo các quy trình và tiêu chuẩn thích hợp</b></p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Kiểm nghiệm tại phòng kiểm phẩm có hệ thống dựa trên các quy trình thích hợp (ví dụ được phòng kiểm phẩm công nhận v.v...)</p>
-----	--------------------------------------	----	--

			<p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Kiểm nghiệm tại phòng kiểm phẩm theo quy trình kiểm tra chất lượng của doanh nghiệp dựa trên các quy trình thích hợp (ví dụ được phòng kiểm phẩm công nhận v.v...)</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Kiểm nghiệm tại phòng kiểm phẩm theo quy trình kiểm tra chất lượng của doanh nghiệp dựa trên các quy trình thích hợp (ví dụ được phòng kiểm phẩm công nhận v.v...)</p>
--	--	--	---

### **Tiêu chí SNR 3 - Hỗ trợ phát triển rừng bền vững**

<b>Tiêu chí SNR 3: Hỗ trợ phát triển rừng bền vững</b>		
<b>Chỉ tiêu thực hiện SNR</b>	<b>Mức ưu tiên</b>	<b>Mục tiêu của chỉ tiêu thực hiện và hướng dẫn liên quan</b>
<b>3.1</b> Tuân thủ các yêu cầu pháp lý có liên quan của địa phương	<b>P1</b>	<p><b>Tổ chức cần tuân thủ các yêu cầu pháp lý có liên quan của địa phương và đảm bảo trồng cao su trên vùng đất được cho phép. Vùng đất được cho phép là vùng được xác nhận thích hợp trồng cao su hoặc sử dụng cho mục đích nông nghiệp.</b></p> <p><b>Tổ chức cần cam kết không xâm phạm các khu vực được bảo vệ và nơi sinh sống của các loài được bảo vệ.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 3.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 3.1.1:</b> Tuân thủ các pháp luật địa phương  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng vi phạm các pháp luật địa phương    <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng về vi phạm các pháp luật địa phương</li> </ul>

			<p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về vi phạm các pháp luật địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Giám sát mẫu đại diện của các nhà cung cấp SNR để đảm bảo không có vi phạm pháp luật địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc không vi phạm pháp luật địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc không vi phạm pháp luật địa phương</p> <p>- <b>KPI 3.1.2:</b> Chỉ trồng cây cao su trên đất đã được chính thức xác định thích hợp cho cao su hoặc mục đích nông nghiệp.  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng về vi phạm <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng về vi phạm</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không trồng cây cao su SNR trên đất cấm trồng cây cao su</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây của SNR doanh nghiệp:</b> Không trồng cây cao su SNR trên đất cấm trồng cây cao su</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Giám sát mẫu đại diện của nhà cung cấp SNR để đảm bảo không trồng cây cao su SNR trên đất cấm trồng cây cao su</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc không trồng cây cao su SNR trên đất cấm trồng cây cao su</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về</p>
--	--	--	--

			<p>việc không trồng cây cao su SNR trên đất cấm trồng cây cao su</p> <p>- <b>KPI 3.1.3:</b> Không trồng cây cao su trong các khu vực được bảo vệ theo luật pháp hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng vi phạm <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng vi phạm</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không trồng cao su trong các khu vực được bảo vệ hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không trồng cao su trong các khu vực được bảo vệ hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Giám sát mẫu đại diện của nhà cung cấp SNR để đảm bảo cao su không được khai thác từ các khu vực được bảo vệ theo luật pháp hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc cao su không được khai thác từ các khu vực được bảo vệ theo luật pháp hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc cao su không được khai thác từ các khu vực được bảo vệ theo luật pháp hoặc nơi sinh sống của các loài được bảo vệ</p>
3.2	Bảo vệ/bảo tồn các khu vực được bảo vệ	P1	<p><b>Tổ chức cần đảm bảo vườn cây cao su trồng mới không nằm trong khu vực được bảo vệ</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 3.2:</p> <p>- <b>KPI 3.2.1:</b> Vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p>

			<p><input type="checkbox"/> Có bằng chứng vi phạm <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng vi phạm</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Giám sát mẫu đại diện của nhà cung cấp SNR để đảm bảo vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc vườn cây cao su không nằm trong các khu vực được bảo vệ</p> <p>- <b>KPI 3.2.2:</b> Các vùng đệm được thiết lập và duy trì xung quanh khu vực được bảo vệ để đảm bảo các khu vực này không bị ảnh hưởng của các vườn cây cao su SNR và hoạt động quản lý liên quan</p> <p><input type="checkbox"/> Có bằng chứng vi phạm <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng vi phạm</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Các vùng đệm được hình thành xung quanh các vườn cây SNR để đảm bảo các khu vực được bảo vệ không bị ảnh hưởng của các vườn cây SNR và hoạt động quản lý liên quan khác</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Các vùng đệm được hình thành xung quanh các vườn cây SNR để đảm bảo các khu vực được</p>
--	--	--	---

			<p>bảo vệ không bị ảnh hưởng của các vườn cây SNR và hoạt động quản lý liên quan khác</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Giám sát mẫu đại diện của nhà cung cấp SNR để đảm bảo các vùng đệm được hình thành xung quanh các vườn cây SNR nhằm đảm bảo các khu vực được bảo vệ không bị ảnh hưởng của các vườn cây SNR và hoạt động quản lý liên quan khác</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc các vùng đệm được hình thành xung quanh vườn cây SNR để các khu vực được bảo vệ không bị ảnh hưởng của các vườn cây SNR và hoạt động quản lý liên quan</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc các vùng đệm được hình thành xung quanh vườn cây SNR để các khu vực được bảo vệ không bị ảnh hưởng của các vườn cây SNR và hoạt động quản lý liên quan</p>
--	--	--	--



## Tiêu chí SNR 4 – Quản lý nguồn nước

Tiêu chí SNR 4: Quản lý nguồn nước		
Chỉ tiêu thực hiện SNR	Ưu tiên	Mục tiêu của chỉ tiêu thực hiện và hướng dẫn liên quan
<b>4.1</b> Tuân thủ các yêu cầu pháp lý có liên quan của địa phương và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán của địa phương	<b>P1</b>	<p><b>Tổ chức cần đảm bảo tuân thủ tất cả yêu cầu pháp lý có liên quan và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán. Tổ chức cần đảm bảo nước thải công nghiệp không thải ra môi trường khi chưa đạt tất cả các yêu cầu pháp lý có liên quan.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 4.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 4.1.1:</b> Tuân thủ các pháp luật địa phương và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán của địa phương  <input type="checkbox"/> <b>Có bằng chứng vi phạm các pháp luật địa phương</b>    <input type="checkbox"/> <b>Không có bằng chứng về vi phạm các pháp luật địa phương</b></li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về việc vi phạm các pháp luật địa phương và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán của địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng về vi phạm pháp luật địa phương khi sơ chế cao su và giám sát mẫu thử nghiệm của nhà cung cấp SNR để đảm bảo rằng không có vi phạm các pháp luật địa phương và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán của địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR không vi phạm các pháp luật địa phương và quyền sử dụng nguồn nước</p>

			<p>theo tập quán của địa phương</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR không vi phạm các pháp luật địa phương và quyền sử dụng nguồn nước theo tập quán của địa phương</p> <p>- <b>KPI 4.1.2:</b> Nước thải công nghiệp không thải ra môi trường khi chưa đạt các yêu cầu pháp lý  <input type="checkbox"/> <b>Có bằng chứng về vi phạm yêu cầu</b> <input type="checkbox"/> <b>Không có bằng chứng về vi phạm yêu cầu</b></p> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về vi phạm pháp luật địa phương liên quan đến việc xả nước thải từ hoạt động sơ chế cao su</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng về vi phạm pháp luật địa phương liên quan đến việc xả nước thải</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR cam kết không vi phạm pháp luật địa phương liên quan đến việc xả nước thải</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR cam kết không vi phạm pháp luật địa phương liên quan đến việc xả nước thải</p>
4.2	Xử lý nước thải công nghiệp	P1	<b>Tổ chức cần đảm bảo việc xử lý nước thải công nghiệp tuân thủ đầy đủ tất cả các yêu cầu pháp lý và hành chính liên quan (và tăng cường hoạt động tái sử dụng khi có thể).</b>

			<p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 4.2:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 4.2.1:</b> Việc xử lý nước thải công nghiệp tuân theo các yêu cầu pháp lý của địa phương  <input type="checkbox"/> 0%   <input type="checkbox"/> 25%   <input type="checkbox"/> 50%   <input type="checkbox"/> 75%   <input type="checkbox"/> 100%</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Nước thải công nghiệp từ hoạt động sơ chế được xử lý đúng theo yêu cầu pháp lý liên quan trước khi thải ra môi trường (bất cứ yêu cầu nào có liên quan)</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Nước thải công nghiệp từ hoạt động sơ chế được xử lý đúng theo yêu cầu pháp lý liên quan trước khi thải ra môi trường</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc xử lý nước thải công nghiệp đúng theo các yêu cầu liên quan trước khi thải ra môi trường</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc xử lý nước thải công nghiệp đúng theo các yêu cầu liên quan trước khi thải ra môi trường</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 4.2.2:</b> Tái sử dụng nước thải công nghiệp khi có thể  <input type="checkbox"/> 0%   <input type="checkbox"/> 25%   <input type="checkbox"/> 50%   <input type="checkbox"/> 75%   <input type="checkbox"/> 100%</li> </ul> <p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không áp dụng</p>
--	--	--	--

			<p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Khi có thể, tái sử dụng ít nhất 50% nước thải công nghiệp từ hoạt động sơ chế.</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tái sử dụng ít nhất 50% nước thải công nghiệp từ hoạt động sơ chế khi có thể</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tái sử dụng ít nhất 50% nước thải công nghiệp từ hoạt động sơ chế khi có thể</p>
--	--	--	---

**Tiêu chí SNR 5 – Tôn trọng nhân quyền & các quyền lao động**

<b>Tiêu chí SNR 5: Tôn trọng nhân quyền &amp; các quyền lao động</b>		
<b>Chỉ tiêu thực hiện SNR</b>	<b>Mức độ</b> (Yêu cầu hoặc khuyến cáo)	<b>Mục tiêu của chỉ tiêu thực hiện và hướng dẫn liên quan</b>
<p><b>5.1 Lao động trẻ em và độ tuổi lao động tối thiểu</b></p> <p>(Quy ước ILO 138 về độ tuổi lao động tối thiểu và 182 về các hình thức lao động trẻ em tồi tệ nhất)</p>	<p><b><i>Yêu cầu</i></b></p>	<p><b>Tổ chức cần cam kết không sử dụng lao động dưới 15 tuổi, dù là dài hạn, thời vụ hay tạm thời. Nếu luật pháp địa phương quy định độ tuổi lao động tối thiểu trên 15, cần tuân thủ luật pháp địa phương.</b></p> <p><b>Tổ chức cần đảm bảo rằng trẻ vị thành niên (dưới 18 tuổi) không được làm các công việc có tính chất nguy hiểm hoặc có thể ảnh hưởng xấu đến thể chất, tinh thần hay đạo đức. Trẻ vị thành niên không được làm việc tại những nơi nguy hiểm, trong các điều kiện có hại cho sức khỏe, làm đêm, hoặc làm việc với các chất hoặc thiết bị nguy hiểm, cũng như mang vác nặng. Không được ngược đãi trẻ em dưới bất kỳ hình thức nào.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 5.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 5.1.1: Lao động trẻ em và tuổi lao động tối thiểu</b>  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em và độ tuổi lao động tối thiểu <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em và độ tuổi lao động tối thiểu</li> </ul>

			<p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em hoặc độ tuổi lao động tối thiểu. Cần tuân thủ pháp luật địa phương về lao động trẻ em.</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em hoặc độ tuổi lao động tối thiểu</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em hoặc độ tuổi lao động tối thiểu và có chương trình giám sát để đảm bảo các nhà cung cấp SNR không sử dụng lao động trẻ em.</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em hoặc độ tuổi lao động tối thiểu và có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc không sử dụng lao động trẻ em.</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Không có bằng chứng vi phạm các quy định về lao động trẻ em hoặc độ tuổi lao động tối thiểu và có sự cam kết từ nhà cung cấp SNR về việc không sử dụng lao động trẻ em.</p>
5.2	<p>Lao động cưỡng bức</p> <p>(Quy ước ILO 29 về lao động cưỡng bức và 105 về xóa bỏ lao động cưỡng bức)</p>	<p><b>Yêu cầu</b></p>	<p><b>Tổ chức cần cam kết không sử dụng lao động cưỡng bức hoặc bắt buộc ở bất kỳ giai đoạn sản xuất nào, bao gồm quản lý vườn cây, sơ chế và/hoặc các hoạt động chế biến</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 5.2:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 5.2.1: Lao động cưỡng bức hoặc bắt buộc</b>  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng về lao động cưỡng bức hoặc bắt buộc <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng về lao động cưỡng bức hoặc bắt buộc</li> </ul>

			<p><b>Mục tiêu đối với tiểu điền và đại điền SNR:</b> Không có bằng chứng sử dụng lao động cưỡng bức</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về việc sử dụng lao động cưỡng bức</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng về việc sử dụng lao động cưỡng bức và có chương trình giám sát để đảm bảo nhà cung cấp SNR không sử dụng lao động cưỡng bức</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Không có bằng chứng về việc sử dụng lao động cưỡng bức và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc không sử dụng lao động cưỡng bức</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Không có bằng chứng về việc sử dụng lao động cưỡng bức và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc không sử dụng lao động cưỡng bức</p>
5.3	<p>Tự do hiệp hội và thương lượng tập thể</p> <p>(Quy ước 87 về tự do hiệp hội và 98 về quyền tổ chức và thương lượng tập thể)</p>	<p><i>Yêu cầu</i></p>	<p><b>Tổ chức cần đảm bảo tất cả người lao động tham gia quản lý vườn cây, sơ chế và/hoặc chế biến có quyền thành lập và/hoặc tham gia vào tổ chức do họ lựa chọn.</b></p> <p><b>Tổ chức cần đảm bảo công đoàn hoặc các tổ chức tương tự không chịu quá nhiều áp lực và các đại diện của tổ chức đó không bị phân biệt đối xử và có quyền tiếp cận tất cả các thành viên tại nơi làm việc.</b></p> <p><b>Tổ chức cần đảm bảo tất cả người lao động có quyền thương lượng tập thể.</b></p> <p>Chỉ số KPI được đề xuất để đánh giá kết quả thực hiện chỉ tiêu SNR 5.3:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>KPI 5.3.1:</b> Quyền tự do hiệp hội  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền tự do hiệp hội <input type="checkbox"/></li> </ul>

			<p><b>Không có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền tự do hiệp hội</b></p> <p><b>Mục tiêu đối với tiêu điện và đại điện SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về việc tổ chức không tôn trọng quyền tự do hiệp hội</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng về việc tổ chức không tôn trọng quyền tự do hiệp hội và có chương trình giám sát để đảm bảo rằng các nhà cung cấp SNR đang tôn trọng quyền tự do hiệp hội</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Không có bằng chứng về việc tổ chức không tôn trọng quyền tự do hiệp hội và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tôn trọng quyền tự do hiệp hội</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Không có bằng chứng về việc tổ chức không tôn trọng quyền tự do hiệp hội và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tôn trọng quyền tự do hiệp hội</p> <p>- <b>KPI 5.3.2:</b> Thương lượng ước tập thể  <input type="checkbox"/> Có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền thương lượng tập thể  <input type="checkbox"/> Không có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền thương lượng tập thể</p> <p><b>Mục tiêu đối với tiêu điện và đại điện SNR:</b> Không áp dụng</p> <p><b>Mục tiêu đối với vườn cây SNR của doanh nghiệp:</b> Không có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền thương lượng tập thể</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà sơ chế SNR:</b> Không có bằng chứng về việc không</p>
--	--	--	--



			<p>tôn trọng quyền thương lượng tập thể và có chương trình giám sát để đảm bảo rằng các nhà cung cấp SNR đang tôn trọng quyền thương lượng tập thể</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà kinh doanh SNR:</b> Không có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền thương lượng tập thể và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tôn trọng quyền thương lượng tập thể</p> <p><b>Mục tiêu đối với nhà tiêu thụ SNR:</b> Không có bằng chứng về việc không tôn trọng quyền thương lượng tập thể và có sự cam kết từ các nhà cung cấp SNR về việc tôn trọng quyền thương lượng tập thể</p>
--	--	--	--

Tên Tổ chức tự khai báo: \_\_\_\_\_

Ngày nộp đơn khai báo: \_\_\_\_\_(Ngày (2 chữ số)) \_\_\_\_\_(Tháng (2 chữ số)) \_\_\_\_\_(Năm (4 chữ số))